



Martin Půta
wojewoda kraju libereckiego

Liberec, 10 lutego 2021 roku

Szanowny Panie Marszałku,

zgodnie z uzgodnieniami zawartymi podczas ostatniego osobistego spotkania w Jakuszcach w dniu 13 stycznia 2021 roku, przygotowaliśmy propozycję warunków, które stanowią założenia i punkt wyjścia do dalszych rozmów z Województwem Dolnośląskim w przedmiocie dalszego wydobycia węgla brunatnego w kopalni Turów. Uważamy, że warto i należy skupić się obecnie przede wszystkim na następujących głównych problemach:

- 1) oczekujemy, że polski inwestor w geście dobrej woli niezwłocznie przygotowuje i zrealizuje wał ziemny i ekran z pasma zieleni, chroniący mieszkańców Uhelnej przed wzmogonym pyleniem. Zakres realizacji omówiono szczegółowo podczas spotkania w Uhelnej w listopadzie 2019 roku z dyrektorem kopalni Turów, panem Sławomirem Wochną. Chodzi o wał ziemny z ochronnym pasem zieleni wzdłuż drogi Opolno-Zdrój – Sieniawka o szacowanej długości ok. 1 km, zakładany termin realizacji 2021 – 2022.
- 2) Zwracamy się z prośbą, by polski inwestor przyjął na siebie odpowiedzialność za sfinansowanie działań służących ochronie źródła wody Uhelná i zwiększeniu jego wydajności. Ponieważ zgodnie z opinią Czeskiego Instytutu Geologicznego można udowodnić bezpośredni wpływ wydobycia w kopalni Turów na ten zbiornik w długim okresie oraz przyczynianie się tegoż wydobycia do istotnego spadku słupa wody w tym zbiorniku, chcemy, aby polska strona współfinansowała niezbędne działania zmierzające do wzmocnienia tego źródła wody i powiązania go z wodociągami po czeskiej stronie, tak by w przyszłości mogło zaopatrywać mieszkańców miejscowości Uhelná, Václavice i Hrádek nad Nisou w pitną wodę. Obecnie szacowane koszty wymuszonych działań zaradczych wynoszą 176 milionów koron.
- 3) Czeska strona domaga się podjęcia dalszych rozmów odnośnie współfinansowania budowy zastępczych wodociągów w regionie miejscowości Hrádek, Chrastava i Frýdlant w tzw. pierwszym stopniu obciążenia. Zdaniem Czeskiego Instytutu Geologicznego nie da się na przyszłość wykluczyć wpływu dalszego wydobycia w kopalni Turów na stan wód w studniach w tym regionie. Stąd konieczne będzie zastąpienie lokalnych ujęć wody pitnej przez wybudowanie instalacji wodociągowej. Szacowane koszty budowy tej infrastruktury wynoszą 414 milionów koron w Północnoczeskim Przedsiębiorstwie Wodociągowym (Severočeská vodárenská společnost) i 425 milionów koron we Frydlańckim Przedsiębiorstwie Wodociągowym (Frýdlantská vodárenská společnost). Również w tej kwestii chcielibyśmy rozpocząć

T 485 226 300 E martin.puta@kraj-lbc.cz

rozmowy z polskim inwestorem na temat jego udziału w sfinansowaniu niezbędnych projektów inwestycyjnych.

- 4) Proponujemy założenie „Funduszu małych projektów” w obszarze środowiska naturalnego, przez które samorzady po czeskiej i polskiej stronie granicy mogłyby współfinansować np. nasadzenia w ochronnym pasie zieleni, przygotowanie i realizację małych projektów w dziedzinie zatrzymywania wody w glebie, a także mogłyby monitorować w długim okresie wpływ wydobycia węgla brunatnego na poziom wód podziemnych w czwartorzędowych i trzeciorzędowych warstwach osadowych. Kraj liberecki jest gotów wpłacić do wspomnianego funduszu taką samą kwotę, jak polski właściciel kopalni Turów, wynoszącą do 2,5 miliona koron rocznie.
- 5) Kraj liberecki proponuje utworzenie międzyrządowej komisji czesko-polskiej, w której znaleźliby się przedstawiciele kraju libereckiego, miast i wsi z regionu Hrádka, Chrastavy i Frýdlantu, województwa dolnośląskiego i Bogatyni. Powstała w ten sposób grupa robocza spotykałaby się co najmniej raz na rok w celu bieżącej oceny monitoringu sieci odwiertów pomiarowych, kontrolujących stan wód podziemnych po czeskiej i polskiej stronie granicy, w celu analizy wyników pomiaru pyłu i pyłu zawieszonego na terenie Czech w okolicach miejscowości Uhelná i pomiaru hałasu. Ponadto grupa robocza analizowałaby pomiary opadania terenu i ewentualny wpływ tego opadania na stan nieruchomości po obu stronach granicy. Uważamy, że na podstawie wyników prac powyższej grupy roboczej w przyszłości będzie można ocenić ewentualne poszerzenie wpływów trwającej eksploatacji złóż w kopalni Turów na środowisko naturalne na terenie Czech. Grupa robocza powinna pracować po obu stronach granicy pod przewodnictwem ministra środowiska i marszałka województwa dolnośląskiego po stronie polskiej i ministra środowiska Czech oraz wojewody libereckiego po stronie czeskiej.

Szanowny Panie Marszałku, dziękuję za Pańskie osobiste zainteresowanie tym, by nasza współpraca odbywała się w przyjaznej atmosferze, za zaangażowanie w rozwój naszych partnerskich relacji i pomoc w poszukiwaniu rozwiązania problemu, który naszym zdaniem zasługuje na szczególną uwagę.

Z wdzięcznością i wyrazami szacunku,

Szanowny Pan
Cezary Przybylski
Marszałek
Urząd Marszałkowski Województwa
Dolnośląskiego we Wrocławiu
Wybrzeże J. Słowackiego 12 - 14
50 – 411 Wrocław
Rzeczpospolita Polska